



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Per la diffusione immediata: 19 novembre 2012

IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA ASSISTENZA PER LA DISOCCUPAZIONE IN SEGUITO ALLA CALAMITA' NELLE CONTEE AGGIUNTIVE

I disoccupati nelle contee di Orange, Putnam, Sullivan e Ulster possono ora fare richiesta per assistenza per cause relative a calamità naturali

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che l'assistenza federale per la disoccupazione a causa del disastro (DUA) è ora disponibile per i residenti delle contee di Orange, Putnam, Sullivan, e Ulster che hanno perso il loro posto di lavoro o reddito a causa dell'uragano Sandy.

L'indennità di disoccupazione per calamità è disponibile per fornire un sostegno finanziario a tutti coloro che hanno perso il lavoro e vivono o lavorano nelle contee di Bronx, Kings, Nassau, New York, Orange, Putnam, Queens Richmond, Rockland, Suffolk, Sullivan, Ulster e Westchester.

“Questo sostegno fondamentale aiuterà i newyorkesi che hanno perso il posto di lavoro a causa dell'uragano Sandy a iniziare a ricostruire le loro vite”, ha dichiarato il Governatore Cuomo.

“Continueremo a fare tutto il possibile per aiutare le persone colpite dagli effetti catastrofici dell'uragano Sandy, e sono lieto che i residenti delle contee supplementari potranno ora beneficiare di questo aiuto federale”.

La scorsa settimana, il Governatore Cuomo ha annunciato una proroga dal 03 dicembre 2012 al 04 febbraio 2013, per chiedere il DUA. Inoltre, i richiedenti hanno ora fino a 90 giorni di tempo per presentare la prova del rapporto di lavoro o di lavoro autonomo e sarà fornito un link IRS per accelerare il recupero dei documenti fiscali distrutti o smarriti.

Tale assistenza integrerà il sistema esistente di assicurazione di New York contro la disoccupazione ed espanderà l'ammissibilità per includere individui che altrimenti non sarebbero coperti. Il governo federale si è impegnato a fornire ulteriore assistenza, in quanto è stata individuata la richiesta per tali servizi.

Da quando è stato annunciato il soccorso DUA, il Dipartimento del Lavoro ha ricevuto oltre 27.500 chiamate relative alla disoccupazione per disastro. Più di 4600 persone hanno presentato istanza di

Italian

assistenza per la disoccupazione a causa del disastro e più di 18.100 hanno presentato istanza di indennità di disoccupazione periodica a causa della tempesta.

Chiunque sia disoccupati a causa dell'uragano Sandy può presentare una richiesta al Dipartimento del Lavoro. Il criterio per la selezione di assistenza al disastro è più ampio di quello per la raccolta di sussidi di disoccupazione regolari. Specificamente, un individuo può ottenere assistenza per il disastro in uno dei seguenti casi:

- Ferito a causa della calamità e inabile al lavoro, se la persona è un dipendente o autonomo.
- Posto di lavoro danneggiato, o distrutto, o se la persona non può lavorare a causa del disastro.
- Il trasporto al lavoro non è disponibile a causa del disastro.
- Impossibilità di recarsi al lavoro perchè occorre attraversare l'area colpita e ciò non è possibile a causa del disastro.
- Si era previsto di iniziare a lavorare, ma non è stato possibile a causa del disastro.
- La maggior parte dei ricavi proveniva dalle aree colpite dal disastro e le imprese sono chiuse o inutilizzabili a causa del disastro.
- Non è possibile essere ammessi alle indennità di disoccupazione regolari.

Tuttavia, questo elenco non è esaustivo, e se qualcuno è incerto circa l'ammissibilità, si consiglia di farne richiesta. Tutti i richiedenti saranno tenuti a presentare informazioni sui salari e la documentazione a sostegno della loro richiesta.

Esempi di lavoro autonomo sono i proprietari di piccole imprese, tassisti indipendenti, venditori, pescatori commerciali indipendenti e agricoltori.

Il Commissario del Dipartimento del Lavoro dello Stato di New York, Peter M. Rivera ha dichiarato: "Perdere la tua casa o vedere la propria proprietà distrutta è già abbastanza grave, ma perdere il lavoro rende tale situazione ancora peggiore. Sono lieto che sia possibile estendere l'assistenza a più newyorkesi in stato di bisogno."

Per la richiesta di indennità di disoccupazione o assistenza di disoccupazione per emergenza, le persone colpite dalla tempesta che hanno perso il lavoro o reddito devono chiamare il Centro Reclami (TCC) al numero 1-888-209-8124 o 1-877-358-5306 se si vive in un altro stato. I candidati devono rispondere alle domande per indicare che hanno perso il lavoro a causa dell'uragano Sandy. Al fine di beneficiare dei sussidi è necessario fare richiesta entro il 4 febbraio 2013.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418